

**Germany-Cuxhaven: Engineering design services for the construction of civil engineering works
OJ S 104/2019 31/05/2019****Contract notice
Services****Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: EWE Wasser GmbH

Postal address: Humphry-Davy-Straße 41

Town: Cuxhaven

NUTS code: DE932 Cuxhaven

Postal code: 27472

Country: Germany

E-mail: Sergej.Fisenko@ewe.de**Internet address(es):**Main address: <https://wasser.ewe.de>**I.3. Communication**

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://www.dtyp.de/Satellite/notice/CXP4YRVYWDX/documents>

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://www.dtyp.de/Satellite/notice/CXP4YRVYWDX>

Additional information can be obtained from another address:

Official name: swb AG

Postal address: Theodor-Heuss-Allee 20

Town: Bremen

NUTS code: DE501 Bremen, Kreisfreie Stadt

Postal code: 28215

Country: Germany

Contact person: H-MW/Vergabestelle

E-mail: olaf.niehoff@swb-gruppe.de**Internet address(es):**Main address: www.swb.de**I.4. Type of the contracting authority**

Other type: Abwasserentsorger für Stadt Cuxhaven

I.5. Main activity

Other activity: Abwasserentsorgung

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Planungsleistungen zur Sanierung des Regenwasser- und Schmutzwassernetzes im Umfeld des Rathausplatzes, Cuxhaven HaSI 2

Reference number: S-19-185_EWE Wasser

II.1.2. Main CPV code

71322000 Engineering design services for the construction of civil engineering works

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Planungsleistungen zur Sanierung des Regenwasser- und Schmutzwassernetzes im Umfeld des Rathausplatzes, Cuxhaven HaSI 2.

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE932 Cuxhaven

Main site or place of performance: Cuxhaven

II.2.4. Description of the procurement

Das Zentrum von Cuxhaven soll durch 2 neue Regenwasser-Hauptsammler (HASI 1 und HASI 2) erschlossen werden. Die zu planenden Regenwasserleitungen ersetzen zum Teil bestehende Leitungen, teilweise sind sie komplett neu zu konzeptionieren.

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/08/2019 End: 31/12/2022

This contract is subject to renewal: no

II.2.9. Information about the limits on the number of candidates to be invited

Envisaged minimum number: 3 Objective criteria for choosing the limited number of candidates :

Zur Begrenzung der Zahl der Bieter, die zur Angebotsabgabe aufgefordert werden, kann der Auftraggeber eine differenzierte Eignungsprüfung vornehmen, die auf Basis folgender Differenzierungskriterien durchgeführt wird:

— Anzahl und Umfang (Leistungsphasen) der durchgeführten Referenzprojekte (5.3.7 und E8) sowie inhaltliche Bewertung anhand der Referenzangaben

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Es gelten die Teilnahmebedingungen gem. der Anlage "Bieterinformation Planung HaSI 2". Für die Abgabe der geforderten Angaben und Erklärungen kann der Bieter das Formular in Anlage 2 ("Eignungsnachweise") verwenden.

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

E2. Aktueller Handelsregistrauszug (nicht älter als 12 Monate) oder gleichwertiges Dokument des Herkunftslandes in deutscher Sprache (Kopie einer beglaubigten Übersetzung)

E3. Bescheinigung der Mitgliedschaft in der Berufsgenossenschaft, soweit im Herkunftsland eine Eintragungspflicht besteht

E4. Nachweis über eine bestehende Berufshaftpflichtversicherung über mindestens 2 Mio. EUR für Personenschäden sowie Sach- und Vermögensschäden. Die Ersatzleistung der Versicherung muss mindestens die zweifache der o. g. Deckungssummen pro Jahr betragen. Nachweis durch verbindliche Deckungsbestätigung des Versicherers oder rechtsverbindliche Erklärung des Versicherers über den Abschluss einer entsprechenden Versicherung im Auftragsfall.

E5. Erklärung über den Gesamtumsatz des Bewerbers in den letzten drei Geschäftsjahren (2016, 2017, 2018).

E6. Erklärung über den Umsatz des Bewerbers in den letzten drei Geschäftsjahren (2016, 2017, 2018) für mit den zu vergebenden Leistungen vergleichbaren Dienstleistungen (Ingenieurleistungen Regenwasser- und Schmutzwasserkanalbau).

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

E7. Erklärung des Bewerbers, aus der das jährliche Mittel der vom Bewerber in den letzten drei Jahren (2016, 2017, 2018) Beschäftigten und die Anzahl seiner Führungskräfte ersichtlich ist. Diese Erklärung ist wie folgt zu gliedern:

☐ Führungskräfte/Büroinhaber,

☐ Ingenieure nach Fachrichtungen (Bau, ELT/MSR, Verfahrenstechnik)

☐ Mitarbeiter für technische und wirtschaftliche Aufgaben sowie

☐ sonstige Mitarbeiter.

E8. Erfahrungsnachweis des Bieters in Form der Benennung von mindestens zwei Referenzprojekten innerhalb der letzten acht Jahre, welche im Hinblick auf die Anforderungen an das vorliegende Projekt (Sanierung des Regenwasser- und Schmutzwassernetzes im Umfeld des Rathausplatzes, Cuxhaven) vergleichbar ist. Es können mehr als zwei Referenzen angegeben werden.

Von den mindestens zwei anzugebenden Referenzprojekten muss

- ein Referenzprojekt die Sanierung / den Neubau von Regenwasserkanälen (keine Größenvorgabe) betreffen und
 - ein Referenzprojekt die Sanierung / den Neubau von Schmutzwasserkanälen (keine Größenvorgabe) betreffen.
- Die Anforderungen an den Nachweis von Referenzen gemäß Kap. 5.3.7 sind zu beachten und einzuhalten. Für den Nachweis ist das Formular gemäß Anlage 2 (Eignungsnachweise), Anhang 1, zu verwenden.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Restricted procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 28/06/2019 Local time: 12:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

Date: 27/05/2019

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 31/12/2020

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

Bitte beachten Sie, dass Ihr Angebot über die Vergabepattform DTVP elektronisch abzugeben ist. Sollte Sie bisher nicht mit dem DTVP gearbeitet haben, so empfehlen wir Ihnen, sich frühzeitig mit dem DTVP auseinanderzusetzen. Wir verweisen an dieser Stelle auf unsere Anlage „Systemvoraussetzungen DTVP“ sowie die Hilfeseite des DTVP-Anbieters Fa. cosinex (Link: <https://support.cosinex.de/unternehmen/pages/viewpage.action?pageId=28115008>). Bekanntmachungs-ID: CXP4YRVYWDX.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer Niedersachsen beim Nds. Ministerium für Wirtschaft, Arbeit, Verkehr und Digitalisierung
Postal address: Auf der Hude 2

Town: Lüneburg
Postal code: 21339
Country: Germany
E-mail: vergabekammer@mw.niedersachsen.de
Fax: +49 4131152943

VI.5. Date of dispatch of this notice

27/05/2019